

Industriekultur für Besucher mit Behinderung

Industrial Heritage for handicapped visitors

Auch für Menschen mit Behinderung bieten die Standorte der Route vielfältige Erlebnismöglichkeiten. Imposante Eindrücke sind häufig auch dort zu gewinnen, wo unter Umständen der Zugang eingeschränkt ist. Neben den folgenden allgemeinen Hinweisen werden Tipps für den Besuch der einzelnen Standorte gegeben.

Hinweise für Besucher im Rollstuhl

Weitläufige altindustrielle Anlagen sind meist nur im Kernbereich gut erreichbar. Assistenz und ein robuster Rollstuhl sind an diesen Standorten ratsam. Die Teilnahme an einer Führung sollte angemeldet werden, weil häufig eine Änderung der Route erforderlich ist. Meist können nicht alle Anlagenteile besichtigt werden.

Hinweise für blinde und sehbehinderte Besucher

Industriekultur ist Kultur zum Anfassen, ein Erlebnis mit allen Sinnen. So bieten einige Standorte spezielle Blindenführungen an. An anderen können nach Voranmeldung einer Gruppe weitere Objekte zugänglich gemacht und erläutert werden. Blindenführhunde sind überall zugelassen (Vorsicht: mitunter Gitterroste!). Begleitung wird grundsätzlich empfohlen.

Hinweise für Besucher mit Hörschädigung

Bisher gibt es an den Standorten der Route noch kaum technische Hilfsmittel für Schwerhörige oder Führungen in deutscher Gebärdensprache (DGS) bzw. mit Lautsprachbegleitenden Gebärden (LBG).

Hinweise für blinde und sehbehinderte Besucher

Industriekultur ist Kultur zum Anfassen, ein Erlebnis mit allen Sinnen. So bieten einige Standorte spezielle Blindenführungen an. An anderen können nach Voranmeldung einer Gruppe weitere Objekte zugänglich gemacht und erläutert werden. Blindenführhunde sind überall zugelassen (Vorsicht: mitunter Gitterroste!). Begleitung wird grundsätzlich empfohlen.

The sites on the trail offer a range of facilities suitable for handicapped guests. Powerful impressions can often be made even where accessibility is restricted. Alongside the following advice, tips are given with regard to the specific sites.

Tips for wheelchair visitors

The core areas of spacious disused industrial sites are mostly suitable for wheelchairs. We advise you to take a sturdy wheelchair and a companion to assist you. You should book in advance if you wish to take part in a guided tour because this often necessitates a change of route. In most cases, some of the site will not be accessible.

Tips for the blind and those with sight difficulties

Industrial heritage is something which can be palpably experienced, an adventure for all the senses. Some sites offer special tours for the blind. Others can make certain objects accessible and explicable if arranged in advance. Guide dogs are admitted everywhere (take care, there are grids and grating in places). We basically recommend taking a companion.

Tips for the hard of hearing

To date there are scarcely any technical aids along the trail for the hard of hearing. There are also scarcely any deaf and dumb language tours in German, or spoken tours with sign language.

Tips for the hard of hearing

To date there are scarcely any technical aids along the trail for the hard of hearing. There are also scarcely any deaf and dumb language tours in German, or spoken tours with sign language.

	Behindertensparkplätze	Behinderten-WC	Begleitung empfohlen	Lehrstuhl / wohnbar	Objekte zum Tasten	Blindenführung	Tonabkummer / Audiobehörung	Angebote für Gehörlose bzw. Hörschädigte	Handicapped parking lots	Handicapped WC	Companion advisable	Wheelchair available	Objects to touch	Guided tours for the blind	Sound abnormants/ audio guides	Facilities for the deaf and hard of hearing
UNESCO-Welterbe Zollverein	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Jahrhunderthalle Bochum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Deutsches Bergbau-Museum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Umspannwerk Recklinghausen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Zeche Ewald	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Chemiepark Marl	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Schiffshewerk Henrichenburg*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Zeche Zollern*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Kokerei Hansa	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
DASA – Arbeitswelt Ausstellung	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Maximilianpark Hamm	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Lindenbrauerei	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Hohenhof	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
LWL-Freilichtmuseum Hagen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Zeche Nachtigall*/Muttental	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Henrichshütte Hattingen*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Eisenbahnmuseum Bochum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Villa Hügel	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Aquarius Wassermuseum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Binnenschiffahrtsmuseum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Landschaftspark Duisburg-Nord	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
LVR-Industriemuseum Oberhausen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Gasometer Oberhausen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Nordsternpark	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
* LWL-Industriemuseum																
Zollverein UNESCO World Heritage Site	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Bochum Hall of the Century	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
German Mining Museum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Recklinghausen Transformer Plant	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Ewald Colliery	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Chemical Industry Estate	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Henrichenburg Ship Lift*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Zollern Colliery*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Hansa Coking Plant	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
DASA – Working World Exhibition	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Maximilian Park Hamm	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Linden Brewery	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Hohenhof	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
LWL Open-Air Museum Hagen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Nightingale Colliery*/Muttent Valley	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Henrichshütte Hattingen Steelworks*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Railway Museum Bochum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Villa Hügel	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Aquarius Water Museum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Inland Waterways Museum	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
North Duisburg Landscape Park	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
LVR Industrial Museum Oberhausen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Oberhausen Gasometer	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Nordstern Park	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
* LWL Industrial Museum																

Dank für Beratung und die Vor-Ort-Recherche an:
Landesbehindertenrat Nordrhein-Westfalen e.V.
Blinden- und Sehbehindertenverband Nordrhein e.V.
Blinden- und Sehbehindertenverein Westfalen e.V.

Thanks to our advisors and local researchers from:
The North-Rhine Westphalian Federal Council for the Handicapped
The North-Rhine Association for the Blind and Partially Sighted
The Westphalian Society for the Blind and Partially Sighted

UNESCO - Welterbe Zollverein



Siehe oben



Siehe oben

Ruhr Museum



Das Ruhr Museum ist barrierefrei. Der Zugang zum Ruhr Museum und den einzelnen Ausstellungsbereichen ist über Aufzüge möglich

Jahrhunderthalle Bochum



Gebäude komplett zugänglich. Öffentliche Veranstaltungen haben grundsätzlich reservierte Rollstuhlplätze.

Westpark: Parkniveau ca. 10 – 20 Meter über umliegendem Gelände, Zugang über Rampen mit ca. 10% Steigung; Behinderten-Parkplätze am Vorplatz der Jahrhunderthalle vorhanden. Parkwege sonst ohne Steigung, jedoch mit Schotterauflage; E-Rollstuhl oder Assistenz erforderlich.

Deutsches Bergbau-Museum



Technische Entwicklung des Bergbaus unter Tage nachvollziehbar, Werkzeuge und betriebsbereite Maschinen, Audioführung, Blindenführung nach Anmeldung.

Haupteingang barrierefrei zugänglich (Aufzug), ebenfalls WC und Ausstellungshallen; Besuch des Anschauungsbergwerks zum Teil möglich, kräftige Begleitung empfohlen.

Umspannwerk Recklinghausen



Viele tastbare elektrische Alltagsgeräte aus Vergangenheit und Gegenwart

Ausstellung zugänglich. WC für Rollstuhlfahrer

Zeche Ewald



Barrierefreier Eingang zum Besucherzentrum Hoheward vorhanden (wird auf Wunsch geöffnet); Großteil des Geländes gut berollbar; Begleitung empfohlen; Barrierefreie Haldenführung im Kleinbus (6-8 Personen) nach individueller Absprache; Info unter www.landschaftsparkhoheward.de

Chemiepark Marl



Ausstellungsteil zur Gegenwart des Standortes zugänglich.

LWL Industriemuseum

Schiffshebewerk Henrichenburg



Funktionsmodell zum Hebewerk; betriebsbereite und tastbare Dampfmaschine mit Modell; Hebebecken und historischer Frachtkahn begehbar; Führungen für blinde Besucher nach Anmeldung, Angebote für Blindenschulen.



Anlage überwiegend zugänglich, Schiffshebetrog berollbar. Weg vom Unterzum Oberwasser nur nach Rücksprache mit dem Personal und mit Assistenz befahrbar.

LWL Industriemuseum Zeche Zollern



Viele ertastbare Objekte der Arbeitswelt unter und über Tage; Inszenierung authentischer Arbeitsplätze. Schachthalle mit Stein und Kohle auf den Fließbändern.



Erlebnisstollen für Kinder nach Kükelhaus, Exklusivbesuch für Gruppen sehbehinderter Kinder an Montagen möglich (nur nach Anmeldung unter +49(0)2 31 | 69 61-211).

Für Rollstuhlfahrer auch ohne Begleitung fast komplett zugänglich (nicht Schachthalle/Fördergerüst). Teilnahme an offenen Führungen ohne Anmeldung.

Kokerei Hansa



Die Kokerei ist zu den Öffnungszeiten in Teilbereichen mit Audioguide (dt., frz., engl., nl.) zu besichtigen. Eine Gesamtbesichtigung ist nur im Rahmen von Führungen möglich



Infobereich, ehemalige Kantine, Kaue und Kompressorenhalle berollbar;

Besichtigung der Anlage auf Anfrage im Rahmen von Führungen auf Werkstraße möglich.

DASA - Arbeitswelt Ausstellung



Vielzahl tastbarer Objekte, zusätzliche Erläuterungen durch fachlich

versiertes Vorführpersonal; Erläuterungen über tragbare Audiogeräte.



Ausstellung zugänglich.

Maximilianpark



Duftgarten und tropisches Schmetterlingshaus; Haupt- und Nebenwege mit unterschiedlichen Belägen.



Außengelände überwiegend gut berollbar; streckenweise Kopfsteinpflaster;

»Elefant« und Schmetterlingshaus zugänglich;

~ Spielanlagen gut geeignet für Kinder mit Behinderung.

Lindenbrauerei



Nach Voranmeldung Führungen auch mit einer FM-Anlage speziell für Hörgeräte- und CI-Träger (max. für 10 Personen).



Lichtinstallationen in veränderter Reihenfolge mehrheitlich zugänglich oder einsehbar. Nur im Rahmen von Führungen (Anmeldung erforderlich).

Hohenhof



Gebäude nicht zugänglich

LWL-Freilichtmuseum Hagen



Vielfältige Eindrücke in authentischer Werkstattatmosphäre; jederzeit Erläuterung durch Werkstattbetreuer; für Gruppen spezielle

Aktivprogramme (Drucken, Papierschöpfen u. v. m.) sowie geführte Themenrundgänge; Anmeldung erforderlich.



Lohnendes Außengelände; wegen teilweise starker Steigungen bzw.

Pflaster Assistenz erforderlich; nicht alle Gebäude und Werkstätten zugänglich, Shop, Restaurant und Biergarten berollbar. Barrierefreie WC.

LWL-Industriemuseum Zeche Nachtigall und das Muttental



Zeche Nachtigall: Funktions- und Orientierungsmodelle; betriebsbereite Dampffördermaschine, Ziegelöfen, Ruhrschiff und

Besucherbergwerk Nachtigallstollen mit Flöz; Muttentalbahn: Verschiedene

Bahnen zugänglich, Kurzfahrten möglich.



Zeche Nachtigall: Museumsgelände und Gebäude berollbar, Ruhrschiff

einsehbar. Muttentalbahn: Verschiedene Bahnen auf dem Gelände einsehbar.

LWL-Industriemuseum Henrichshütte Hattingen



»Weg des Eisens« nachvollziehbar, Orientierungsmodell; Arbeiterinterviews im O-Ton; Schaugießerei zum Mitmachen mit Formen, Gerüchen und Hitze (nach Anmeldung).



Außenbereich, Ausstellungsräume, Shop, zugänglich; Aufzüge zur Bandmöllerung und auf drei Ebenen des Hochofens. Abstichhalle einsehbar.

Eisenbahnmuseum Bochum



Alle Lokomotiven und Waggons von außen zugänglich; Führerstand einer

Dampflok mit bedienbaren Armaturen; Betreten der Fahrzeuge zum Teil möglich; regelmäßig Loks unter Dampf; Sonderfahrten und Sonderveranstaltungen.



Gut berollbare Wege, Fahrzeuge im Wesentlichen anfahrbar; Einsicht in historische Waggons bei Führungen.

Villa Hügel



Einzelne Objekte im Großen Haus ertastbar.



Haupthaus: Räume größtenteils zugänglich; Aufzüge mit Personal zu benutzen. Kleines Haus: Eingang über Rampe, dann komplett zugänglich. Park: asphaltierte Wege; wegen starker Steigungen ist Assistenz ratsam.

Aquarius Wassermuseum



Viele akustische Informationen rund um das Thema Wasser; multimediale

Einrichtungen nur durchsehende Begleitung bedienbar.

Gläserner Aufzug zum Wasserspeicher und zur Aussichtsebene über das

Ruhrtal. Ausstellung kaum zugänglich; Vortragsraum berollbar.

Innenhafen Duisburg



Straßen und Wege überwiegend gut berollbar. Zur vollständigen Umfahrung

der Hafenbecken wird Assistenz empfohlen. Alle Museen und einige Restaurants/Cafés sind zugänglich.

Museum der Deutschen Binnenschifffahrt



Technikgeschichte der Binnenschiffe und -schifffahrt von den Wikingern

über die Römer bis zur Neuzeit an tastbaren Modellen nachvollziehbar.

Ausstellung zugänglich (nicht die historischen Schiffe im Hafen).

Landschaftspark Duisburg-Nord



Gesamtanlage erfahrbar, Aufstieg auf einen der Hochöfen mit Ertasten nahezu aller technischen Details möglich.

Weitläufiges Außengelände mit unterschiedlichen Wegebelägen; Außerhalb des Kernbereichs ist Assistenz erforderlich.

LVR Industriemuseum Oberhausen



Große Zahl an tastbaren Exponaten; Führungen für blinde Besucher nach Anmeldung

Ausstellung zugänglich.

Für hörgeschädigte Personen kann nach Anmeldung eine Führung

zusätzlich durch einen Gebärdensprachdolmetscher begleitet werden

Gasometer Oberhausen



Beeindruckendes Raumerlebnis im Inneren des Gasometers.

Innenraum und -aufzug zugänglich; Dach auch über Außen- aufzug erreichbar

(kurze Schotterzufahrt); zwei von drei Aussichtsplattformen mit starker Steigung; Assistenz dringend erforderlich.

Nordsternpark



Gut befestigte Wege; stufenfreie Alternativen bei Treppen; Zugang zum Nordsternurm ist barrierefrei; künstlicher Bergbaustollen berollbar; viele tastbare Werkzeuge. Führungen im Stollen nur nach Anmeldung unter Fon +49(0)2 09 | 5 70 42;

Der Deutschland Express berollbar mit eingeschränkter Sicht. Behindertenparkplätze befinden sich im Parkhaus, auf dem Parkplatz und auf dem Parkplatzgelände »Amphitheater«.